

Filmová tvorba a distribúcia-  
Požičovňa filmov,  
Bratislava, ul. ČA 28.

DISTRIBUČNÝ LIST č. 150/62  
Dátum premiéry: 12.10.1962.

M u ž s v o j e j ž e n y

Poľská filmová komédia

Produkcia a číslo: Poľsko 3115 Kópie 35 mm kl. od 12.10.62  
Metráž: 2.454m 16 mm OZ-budu neskoršie  
čiernobiely  
slov. titulky  
Kategória: B  
Druh: veselohra  
Mládeži: prístupný od 10 rokov  
Vstupné: normálne  
Film nie je povolený premietat  
na rozšírenú premietáciu plechu  
Zľava pre mládež: nie  
Televízia: 2  
Predpokladá sa dobrá návštevnosť  
Zľava pre OZP: nie  
Prip. krátky film: "Na skok v New Yorku" - poľský-344m

Dokument poľského kameramana, ktorý  
na den navštívil New York.

Poľský film "Muž svojej ženy" premietaný už na tohoročných FFF  
bude pre svoj veseloherný charakter vítaným spestrením pro-  
gramovej zásoby.

Autori filmu:

Scenár: Jerzy Turandot, Stanislaw Bareja

Réžia: Stanislaw Bareja

Kamera: Jan Janczewski

Hudba: Marek Sart

Hrajú: Bronislaw Pawlik, Aleksandra Zawieruszanková, Mieczyslaw  
Czechowicz, Elżbieta Czyżewska, Jerzy Luszyński, Wieslaw  
Golas, Jan Koecher, Wanda Luczyńska a iní.



"Muž svojej ženy"

Stručný obsah:

Michal je mladý komponista, Jadwiga atlétkou, ktorá behá na krátkych atletických dráhach. Uzavru manželstvo. Maju sa radi a ich sobáš je významnou spoločenskou udalosťou.

Zanedlho sa ale začnú do manželstva mešovať vplyvy, s ktorými novomanželia nepočítali. Sportoví priatelia Jadwigy, najmä jej, dobromyseľný tlstý tréner vpadnú do jej domácnosti a organizujú jej k malej radosťi jej manžela životosprávu.

Michal sa skoro dostane do tienu svojej mladučkej ženy, hovorí sa o ňom ako o "jej muž". Hnevá ho to, rozčulujú ho neohratní športovci, ktorých je plný jeho byt. Prichádza k roztržkam medzi manželmi, pretože milovníci a prevádzatelia športu, priatelia jeho ženy mu vnucujú nielen stravu, ale vnútili do jeho domácnosti pomocnicu trénera, ktorá stráži Jadwigu a pred atletickými stretnutiami ju zamyká pred Michalom.

Michal si napravi reputáciu, keď jedného dňa zrazí mladého boxera jediným úderom k zemi. Dostane sa do všetkých novín, čo sa mu dosiaľ - napriek jeho umeleckým úspechom - nestalo.

Záverom sa Michal účastní medzinárodného hudobného festivalu v Anglii, kde získava cenu. Vracia sa domov, kde je očakávaný hufom športovcov, ktorí sledovali jeho úspech v televízii. Teraz sú manželia svetoznámi, každý vo svojom obore. Zlepšujú sa ich vzťahy a manželstvo má najlepšie vyhliadky.

Reklamný materiál: fotografie, plagát A/1, A/3, diapozitív-  
budu zaslané krajom.

Maďarský preklad názvu filmu: "A feleség férje"

J. Lubina, v.r.

F. Citovský, v.r.

Bratislava, 6. 9. 1962